## 英語による平和宣言をホームページで公開しています

## Footage of the Mayor of Hiroshima delivering the English Peace Declaration can be viewed online

今年の平和宣言を市長が英語で読み上げる様子を収録し、現在、広島市や平和記念資料館のホームページで公開しています。

読み上げは、広島市と姉妹・友好都市等の青少年が一堂に会し、平和活動の発表等を通して、 核兵器廃絶と世界恒久平和の実現を願うヒロシマの心を伝える「青少年国際平和未来会議ヒロ シマ 2013」の開会式で行いました。

We have posted a clip of the Hiroshima Mayor reading this year's Peace Declaration in English on the websites of Hiroshima City and the Peace Memorial Museum.

The footage was filmed during the opening ceremony of the International Youth Conference for Peace in the Future 2013, an event where young people from Hiroshima and its sister/friendship cities, as well as from other cities, gather and make presentations about their peace activities to communicate the spirit of Hiroshima which calls for the abolition of nuclear weapons and the realization of eternal world peace.

次のリンク先からご視聴いただけますので、是非、ご覧ください。 **広島市(ひろしまムービーチャンネル)** 

http://www.city.hiroshima.lg.jp/www/contents/00000000000/1299829063346/index.html

広島平和記念資料館(ヒロシマ・ピース・サイト)

http://www.pcf.city.hiroshima.jp/declaration/Japanese/index.html

Access the clip through the URLs below.

Hiroshima City website (Hiroshima Movie Channel)

http://www.youtube.com/watch?v=wG\_VBrH3LgE

Hiroshima Peace Memorial Museum website (Hiroshima Peace Site)

http://www.pcf.city.hiroshima.jp/declaration/English/index.html

## 【問い合わせ先】

(公財)広島平和文化センター平和連帯推進課

Tel: 082 - 242 - 7831

For further information:

Peace and International Solidarity Promotion Division Hiroshima Peace Culture Foundation

Tel 082-242-7831

